



www.edicions.ub.edu

El divendres 5 d'abril, a les 12 h, en el marc de la commemoració del tercer centenari del naixement d'Immanuel Kant, presentarem la primera traducció al català de la *Crítica de la raó pura*, a cura de Miquel Montserrat Capella.

En l'acte de commemoració intervindran Adela Cortina, catedràtica emèrita d'Ètica i Filosofia Política de la Universitat de València, i Begoña Román, professora de la Facultat de Filosofia de la Universitat de Barcelona.

A continuació, presentaran l'obra Salvi Turró i Josep Monserrat, professors de la Facultat de Filosofia de la Universitat de Barcelona.

Us esperem a l'Aula Magna de la Facultat de Filosofia (c. Montalegre, 6, Barcelona).

Crítica de la raó pura



«La raó humana té el singular destí, en un gènere dels seus coneixements, de veure's assetjada per preguntes que no pot defugir, car li són plantejades per la mateixa naturalesa de la raó, però que tampoc no pot respondre, car depassen tota facultat humana.

No és pas per culpa seva que es troba en aquest destret. La raó comença amb principis l'ús dels quals és inevitable en el curs de l'experiència i alhora resulta suficientment verificat per aquesta experiència. Amb aquests principis s'enlaira com més va més endalt (tal com comporta la seva pròpia naturalesa), fins a les condicions més remotes. Però com que s'adona que d'aquesta manera cal que la seva tasca resti sempre imperfecta, perquè les preguntes no s'acaben mai, es veu obligada a emparar-se en principis que ultrapassen tot possible ús empíric i que, això no obstant, semblen tan poc sospitosos que fins la raó humana comuna hi està d'acord. Amb això, però, la raó es precipita en l'obscuritat i en contradiccions, a partir de les quals pot ben bé llucar que cal que en algun racó s'hi amaguin errors de base que, emperò, no pot arribar a descobrir, perquè els principis de què se serveix, en anar més enllà del límit de tota experiència, ja no reconeixen cap pedra de toc de l'experiència. El camp de batalla d'aquestes infinites desavinences s'anomena metafísica.»